

## Domanda di restituzione della tassa sul CO<sub>2</sub> alle imprese esentate

Le disposizioni si basano sul volantino «[Restituzione della tassa sul CO<sub>2</sub> alle imprese esentate](#)»

Richiedente	
Indirizzo postale	Coordinate bancarie (IBAN)
	Persona di contatto
N. rif. Dogana CO	E-mail
N. dell'impresa UFAM	N. tel.

Periodo di domanda <sup>1</sup> dal .....				al .....			
Visione d'insieme <sup>2</sup>							
Genere di combustibile		Quantità in litri o chilogrammi interni		Aliquota della tassa per 1000 litri o 1000 kg		Importo della tassa sul CO <sub>2</sub>	
Olio da riscaldamento extra leggero	litri		110				
Olio medio e pesante per il riscaldamento	kg		111				
Gas naturale allo stato gassoso	kg		112				
Propano liquefatto	litri		113				
Butano liquefatto	litri		114				
Altri combustibili:							

<sup>1</sup> Una domanda di restituzione comprende un periodo 12 mesi. Può comprendere un periodo di tempo da 1 a 12 mesi, a condizione che l'importo della restituzione ammonti ad almeno 100 000 franchi per ciascuna domanda.

<sup>2</sup> Il totale delle consegne di combustibili deve essere riportato separatamente per tipo di combustibile e aliquota della tassa. Le singole consegne devono essere elencate nel formulario «Ricapitolazione degli acquisti di combustibili» (mod. 47.51). La ricapitolazione può essere riportata anche su liste proprie dell'impresa, le quali devono contenere almeno i dati del modulo ufficiale.

La domanda va inviata all'  
**Ufficio federale della dogana e della sicurezza dei confini, MLA, 3003 Berna**

Il richiedente conferma l'esattezza dei dati e l'osservanza delle disposizioni secondo il volantino.	
Luogo e data .....	Firma .....

Allegati	Lasciare in bianco  Rf ..... 91 Nz ..... 92
----------	--